

نورك پوروى

[اون آلتىجى سنه]

نورك اومياقلىرى مركز لىبىتى طرفىدىن نىش اولتور .

جلد ۵

خزيران ۱۹۲۷

نومرو ۳۰

و بنم ایچون نه بختیارلقدرد که مملکتده ادبی تجدیدک و علمی انکشافلرک و ملی
یوکسلمه لرک اک کزیده محررلری ، صادق بکجیسی اولدیفم « ثروت فنون ،
عائله سندن چیقمشدر .

دنیا سنه وداع ایدوب کیدن حقیقی ادیب احمد حکمتک خاطره سنی تجیل
ایدردک بو سطرلری یازارکن جوق متأثرم . احمد حکمتک وقایله ساده قیمتدار
بر محرر دکل ، وفاکار برده دوست غائب ایتدم . او یله دوست که ذکاسیله ،
تجربه سیله دنیایی آئی کلامش ، انسانلری ای او کرشمش ، و نزیه یوره کنی کوچوکلک لردن ،
خیس دوشونجه لردن اوزاق طوتمش ایدی . احمد حکمت یالکیز ادیب و محرر و تورکلک
ماشقی دکل ، حقیقی بر فاضل و بر حکیم ایدی .

رحمتلنک ادبی حیانتدن بشقه برده رسمی حیاتی وار . احمد حکمتی عمومی
مخاربه ده رسمی مسلکنده ، پشته شهیدرلکنده کورمشیدم . دنیایی آتشی ویرن
بو مخاربه ، زاواللی مملکتتمیزی ده طوتمش برمش ، حسابسز تورک قانی آقیتوردی .
احمد حکمت جوق سودیکی ملتک قانلرینه پشته ده آغلارکن ، شهیدر خانه سنی حرب
زنکینلکی حماسه اوغرایانلره الندن کلدیکی قدر قابامش ایدی . زماتی بحارلر
آراسنده بر تورک مجملری جمعیق تأسیسنه حصر ایتمش و بونده جوق موفق اولمش ایدی .
بحارلره حالا دوام ایدن دوستلق مناسبتمزک صمیمی قمللرینی ، حرب سنه لرنده احمد
حکمت پشته ده قورمشدر .

احمد امساله

..

احمد حکمت

بو اسم هر کسک بر علاقہ سی ، بر حرمتی و سوگیسی واردر . فقط بنم
او کافارشی رابطه م بونلردن داهادرین ، دهایاقین در . چونکه بن مأموریت حیاطده ،

خصوصی حیاتده ونهایت ادبی هیجانلرمده اوکا اوقدر جاندن باغلی ایدم که، بوگون
اونک مانعی توز اوغلی اولسهم ینه بویله طویاردم . و اوده بر توز اوغلی قادار
بیم مادی، معنوی حیات صفحه لرمه مشغول اولمش، بی حمایه ایتمش، بیم صیرانه
کوره یاسلرمه ، بعضاً بحرانلرمه و بعضاً هر هانکی بر موفقیتیه تا کوکلنک ایچیندن
علاقه گوسته رمشدر . بن اوکا یالکیز تورکلک بر مرشدی بویوک بر ادیب ، بر
استاد صفتیه دکل ؛ فقط کندی بئلکمک سوکی و منتله باغلاندینی عادتاه ولی هم
کیبی ماتم طوتوبورم . کنجلمکک ائک جوشغون، ائک جیلغین دوره سنده، یادایللرینک
های هوپی ایچنده بن اونک صیجاق ، یوکسک وصایتیه، اداره سته گیرمش، کندیم
اوزولدیکم لحظه لرده اونی ده کندی دغدغه لرمه بر بابا کیبی اوزمش و جیریندیرمشدر .
اوکا و قتيله تقدیم ایتدیکم بر رسمه شویله یازمشدم :

کولگم سزه بندن یاقین .

اونوئمایک بی صاقین .

بک آاز اوصلو ، فضلہ قاجیق ،

دوغزو توزلو ، آلی آجیق ،

سوزی بعضاً أبوق - صابوق ،

تنبیل ، فقط آلی جابوق ،

بک یوقسه ده صافی ، صولی

صایفیکزله کوکلن دولو ،

هر کسدن جوق سوون سزی ،

یوکسک طومان قدریکزی ،

شکران ایله سزه باغلی ،

روحی : شاهر ، چوجوق خایلی ،

بوتون عمری بریغین «هیج» ،

جیراغیکز :

انیس هیچ ! ..

ايسته بو منظوم اتخاف ، كرك كندی بئلكم ، كرك اوکا قارشی دوینورم
ایچون روحك آيناسی اولمش در .

بوگون اڤ زیاده یوره كمك یاندینی شودرکه : فرانسز خسته خانه سنده بئتكین
یا قارکن کندینی - آنقره دن بك آز برمدت ایچون استانبوله گلش اولمقلغمدن
بالاستفاده - مراق و تأثر ایچنده هر زیارتیه کیدیشمده نهالکله صور دینی شعر مجموعه
« میراث » ، اونك قیمت شناس و قیمتدار آلربی ثوبه مه مش در . کچن صوك
بهارده آناطولی ده میر یوللری مجلس اداره اعضاسی صفیله آنقره یه برایکی گون
ایچون کلدیکی صیراده ، یگی یازدیغم « استقنا » عنوانلی شعر می بك جوق بگنمشدی ؛
بونی کتابمده اوکا اتخاف ایدره ك قیمتله ندیرمشم . نه یازیق که فورمالرك طبعی صیراسنده
هنوز گیتدیكجه قاراران سماوی بر قانديل کچی حیاطمه اولان او بویوك استاد ،
اوحیب ویاك آدام ، بوگون ابدیت نورینه قاریشمش و شو گونلرده چیقاجق کتابم
اونك صنعتکار گوزلرینك تقدیر لرندن محروم ، ایشیقسر قالمش در .

« احمد حكمت ، مرحوم حقنده بئم بك جوق خاطره لرم ، اونك شخصیتی ،
خوبی ، مزیتلربی ، ضعفلربی و حیاتك رسمی خصوصی جهه لرینی گوسته ره جك
بك جوق مشاهد لرم وار . فقط بونلری یازمق ، اونكله ايلك مشرف اولدیغم گوندن
صوك لحظه لرینه قادار بنده کی انطباعلربی تثبیت ایتك ایچون هر حالده بك اوزون
ستونلر دولدور مالی یم . بوگا ایسه (تورك یوردی) نك معتاد اولان حجمی کافی
کلمه به جك در . باشقا پرستشکارلرینك حرمت و محبتلربی اظهاره تخصیص ایديله جك
برلری ستونلر کندی حسابمه غصب ایدمه م . اونك شخصیتی ایچون البته آبری ،
بویوجك بر مجموعه ، بر کتاب چبقار یلمالی در . بونی « تورك اوجافی » ندن بکله یورز .
ایسته اوزمان بوتون بیلدیكلمی یازمقی ایستهرم .

تورك ادبیاته ، تورك اوجاقلرینه او مرشد و استادك افولندن دولایی یانا ، یانا

آنقره ۱۶ حزیران ۱۹۲۷

تقریرلری تکرارلارم .

انیس بهرج